

וויכטיגע אינפארמאציע איבער טשיילד סופארט סערוויסעס

אויב איר נויטיגט זיך אין הילף מיט די שפראך, ביטע באזוכט אייער ארטיגע טשיילד סופארט אפיס צו קענען באקומען שפראך דאלמעטשונג און/אדער איבערזעצונג סערוויסעס.

זיכערהייט זארגן

אויב איר זענט באזארגט אז זוכן טשיילד סופארט סערוויסעס קען שטעלן איר אדער אייער קינד אין געפאר, קען אייער ארטיגע טשיילד סופארט פראגראם אפיס אייך העלפן באקומען זיכערע צוטריט צו סערוויסעס. מיר קענען באשיצן אייער אדרעס אינפארמאציע דורך אייך העלפן זיך איינשרייבן אינעם אדרעס געהיימקייט פראגראם און דורך אפהאלטן אייער אדרעס פון ווערן ארויפגעלייגט אויף דאקומענטן וואס מיר שיקן אין געריכט. מיר וועלן אויך נישט ערלויבן ארויסצוגעבן לאקאציע אינפארמאציע לויט אייער פארלאנג, אדער אויב מיר געפונען אויס אז:

- איר וואוינט אין א שטובגעוואלד שיצארט;
- איר האט א באפעל פון פראטעקציע קעגן דעם צווייטן צד;
- איר האט א שטובגעוואלד רעקאמענדאציע, אדער אנדערע געשריבענע דעקלעראציע פון א פובליק אדער פריוואטע סערוויס פראוויידער; אדער
- א געריכט האט באשטימט אז האבן קאנטאקט מיט דעם צווייטן צד שאפט א ריזיקע פון פיזישן אדער גייסטישן שאדן פאר אייך אדער דאס קינד.
- פאר נאך זיכערהייט אינפארמאציע זעט <https://childsupport.ny.gov/dcse/accessCssSafely.html>.

באדייטן

- קינד** – אן איינצלנע מענטש אונטער 21 יאר פאר וועמען מ'וויל באקומען שטיצע.
- טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד** – דער טאטע/מאמע וואס איז דער הויפט קעיר נעמער און וואס דער קינד וואוינט ביי זיי. אין קעיסעס ווי ביידע עלטערן האלטן גלייכע רעכטן, מיינט עס דער טאטע/מאמע וואס איז בארעכטיגט צו באקומען טשיילד סופארט.
- גארדיען** – א קעירגעבער וואס איז נישט איינע פון די עלטערן מיט פיזישע פאראנטווארטליכקייט פון כאטש איין קינד אונטער 21 יאר. אויב דאס קינד וואוינט מיטן גארדיען אויף א טאג טעגלעכן אופן, האט דער גארדיען פיזישע אויפזיכט אויפן קינד.
- טאטע/מאמע וואס איז נישט פאראנטווארטליך פאר'ן קינד – דער טאטע/מאמע וואס דארף באצאלן טשיילד סופארט.
- אנגעקלאגטע טאטע/מאמע** – דער מענטש וואס קען מעגליך זיין דאס קינד'ס גענעטישע טאטע/מאמע וואס איז נאכנישט לעגאל דערקלערט געווארן אלץ דער טאטע/מאמע.
- פלאנירטע טאטע/מאמע** – אן איינצלנע מענטש וואס פלאנט צו ווערן לעגאל געבינדן אלץ דער טאטע/מאמע פון א קינד אלץ רעזולטאט פון ארויסגעהאלפענע קינדער-האבן.
- פארטיילונג** – די פראצעדור פון געלט ווערן ארויסגעשיקט צום דער טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד איינמאל די טשיילד סופארט געלטער ווערן באקומען; דאס באצאלונג פון צאמגענומענע טשיילד סופארט געלטער.

באשיצן געהיימקייט

אייער אינפארמאציע וועט געהאלטן ווערן אין געהיים ווי פארלאנגט לויט'ן געזעץ. עס קענען מעגליך זיין פעלער ווי אייער אינפארמאציע וועט דארפן ווערן מיטגעטיילט מיט די סטעיט און פעדעראלע רעגירונג. מיר וועלן בלויז מיטטיילן דאס וואס איז נויטיג אויף אייך צוצושטעלן סערוויסעס אדער ווי פארלאנגט לויט'ן געזעץ.

בארעכטיגקייט

אין ניו יארק סטעיט, זענען ביידע עלטערן מחוייב אויסצוהאלטן זייער קינד ביז דאס קינד איז 21 יאר אלט. יעדע טאטע/מאמע אדער מענטש וואס איז פאראנטווארטליך פאר כאטש איין קינד אונטער 21 יאר קען זיך איינגעבן פאר טשיילד סופארט סערוויסעס. א טאטע/מאמע וואס איז נישט פאראנטווארטליך פאר'ן קינד קען זיך אויך איינגעבן פאר סערוויסעס כדי צו קענען מאכן באצאלונגען דורך די פראגראם צו פארזיכערן אז עס איז דא רעקארד פון באצאלונג. נאכמער, א קינד אונטער 21 יאר קען זיך איינגעבן פאר טשיילד סופארט סערוויסעס.

ווען איר געבט זיך איין צו באקומען אדער ווען איר באקומט צייטווייליגע הילף (Temporary Assistance, TA), קענט איר מעגליך באקומען טשיילד סופארט סערוויסעס געוואנדן אין אייער רעפערעל צו די טשיילד סופארט פראגראם. איר קענט אויך באקומען טשיילד סופארט סערוויסעס אויב איר געבט זיך איין פאר מעדיקעיד פאר זיך אדער פאר אייער קינד אדער אויב אייער קינד ווערט אריינגעלייגט אין פאסטער קעיר.

איבערגעבן און מיטארבעטן מיט טשיילד סופארט

אויב איר געבט זיך איין פאר אדער איר באקומט צייטווייליגע הילף פאר'ן קינד, אדער מעדיקעיד פאר זיך און פאר'ן קינד, אדער אויב אייער קינד איז אין דער טיטל IV-E פאסטער קעיר, ווערט איר געפאדערט איבערצוגעבן פאר'ן סאוועל סערוויסעס דיסטריקט (דיסטריקט) די רעכטן וואס איר האט צו צושטעלן טשיילד סופארט אין נאמען פון סיי וועלכע פאמיליע מיטגליד פאר וועמען איר געבט זיך איין פאר, אדער פאר וועמען איר באקומט, הילף. פאר מעדיקעיד אפליקירערס/באקומערס, איז דער איבערגעבן באגרעניצט נאר פאר מעדיצינישע הילף. ווען איר אפליקירט פאר אדער באקומט צייטווייליגע הילף, ווערט דאס איבערגעבן פון אייערע רעכטן פאר הילף באגרעניצט צו הילף וואס זאמעלט זיך אן אין דער צייט וואס איר אדער די פאמיליע מיטגלידער באקומען הילף. איר ווערט פארלאנגט איבערצוגעבן די טשיילד סופארט רעכטן און, אויסער אויב איר געבט אריין א גוטע סיבה אדער דאממעטישע געוואלדעס פאר'ן עס נישט טון, מיטארבעטן מיט די טשיילד סופארט פראגראם צו געפונען די אנדערע עלטערן; פעסטשטעלן א פראצענט פאר'ן קינד; אוועקשטעלן, פאררעכטן, אדער טוישן באפעלן פון טשיילד סופארט; און צאמנעמען און איינפירן באפעלן פון טשיילד סופארט.

אויב איר באקומט צייטווייליגע הילף פאר'ן קינד אדער מעדיקעיד פאר זיך און פאר'ן קינד, וועט איר ווערן באשטראפט פאר'ן פארפעלן מיטצוארבעטן אינעם אפועזנהייט פון א באשטעטיגונג פון גוטע סיבה אדער דאמעסטישע געוואלדעס, אויב גילטיג.

סערוויסעס

די פאלגנדע טשיילד סופארט סערוויסעס ווערן צוגעשטעלט, לויט ווי פאסיג:

- **לאקאציע** פון דעם צווייטן צד, אריינרעכענענדיג באקומען אינפארמאציע איבער אדרעסן, ארבעט, אנדערע קוועלער פון איינקונפט און פארמעגנס, און העלט קעיר דעקונג;
 - **פעסטשטעלן א פראצענט** פאר א קינד דורך דעם פרייוויליגן אנערקענונג פראצעדור אדער דורך א געריכט-באזירטע פראצעדור;
 - **אוועקשטעלן און/אדער פאררעכטן** א באפעל פון טשיילד סופארט, אריינרעכענענדיג אוועקשטעלן העלט אינשורענס דעקונג אדער קעש מעדיצינישע הילף, אויב שייך, פון סיי וועלכע פון די עלטערן;
 - **צאמנעמען אדער פארטיילן** טשיילד סופארט אדער א צאמשטעל פון קינד און מאן/ווייב סופארט, אריינרעכענענדיג עדיוקעישאן אויסגאבן, טשיילד קעיר אויסגאבן, און קעש מעדיצינישע הילף; און
 - **אויספירן פליכטן פון טשיילד סופארט** דורך צוריקהאלטן איינקונפט; צוריקהאלטן שטייער ריפאנד; אוועקנעמען פארמעגנס און לאטא געווינסן; באריכטן צום קרעדיט ביורא; סוספענדירן די ניו יארק סטעיט'ס דרייווער'ס לייסענס פונעם טאטע/מאמע וואס איז נישט פאראנטווארטליך פאר'ן קינד; אריינגעבן און אויספירן געריכטן פון פארלעצונג פעטיציעס און איבערגעבן צום ניו יארק סטעיט דעפארטמענט פון שטייער און פינאנץ עס צו צאמנעמען
- אלע אויבנדערמאנטע סערוויסעס ווערן אויך צוגעשטעלט צו עלטערן וואס וואוינען אין אנדערע קאונטיס, סטעיטס און טייל לענדער.

טשיילד סופארט פליכטן

טשיילד סופארט פראצענטן

17%	1 קינד
25%	2 קינדער
29%	3 קינדער
31%	4 קינדער
35%	5 אדער מער

דער עיקר קינדאויסהאלט רעכענט אריין א פראצענט-באזירטע חוב, א פראוויזיע פאר העלט אינשורענס דעקונג און/אדער א קעש מעדיצינישע שטיצע, קינדאויסהאלט הוצאות, און לערנען הוצאות פארן קינד, אויב עס ווערט אזוי באשלאסן דורכן געריכט (פאמיליע געריכט אקט § 413 און שטוב באציאונג געזעץ § 240).

די פראצענט נומערן גייען אן ווען די איינקונפט פון ביידע עלטערן צוזאמען איז ביז \$163,000. פון העכער \$163,000 באשטימט דער געריכט אויב זיי זאלן נוצן די פראצענט נומערן. דאס געריכט קען זיך אוועקקערן פון דעם פראצענט-באזירטע התחייבות וואס איז אוועקגעשטעלט אויף די פאקטארן באשריבן אין פאמיליע געריכט אקט § 413(f) און שטוב באציאונג געזעץ § 240(f)(1-b).

נידריגע איינקונפט פליכט: אויב דער טאטע/מאמע וואס איז נישט פאראנטווארטליך פאר'ן קינד האט אן איינקונפט וואס איז אונטער דער פעדעראלע ארעמקייט שטאפל, קען די טשיילד סופארט סומע זיין באגרעניצט צו 25% א מאנאט. ווען איינקונפט איז אונטער די זעלבסט-שטיצע רעזערוו (135% פון דער פעדעראלע ארעמקייט שטאפל), אבער העכער די פעדעראלע ארעמקייט שטאפל, קען די סומע פון טשיילד סופארט זיין באגרעניצט צו \$50 א מאנאט.

אראפרעכענונג פון לעבנס קאסטן (Cost of Living Adjustment, COLA): א באפעל איז בארעכטיגט פאר COLA ווען עס איז כאטש צוויי (2) יאר אלט און דער סומע פון דעם דורכשניטליכע יערליכע פראצענט ענדערונג אין דער CPI-U איז גלייך צו אדער העכער צען (10) פראצענט זינט דעם באפעל איז געווארן ארויסגעגעבן, געטוישט, אדער פארראכטן. יעדע צוויי יאר וועט אייער חשבון ווערן איבערגעקוקט צו באשטימען אויב אייער באפעל איז פאסיג פאר א COLA. א מעלדונג ווערט געשיקט צו ביידע צדדים ווען א באפעל איז בארעכטיגט פאר א COLA. פארריכטונגען ווערן געמאכט אן גיין אין געריכט.

פאררעכטן באפעל: די קינדאויסהאלט פראגראם קען אייך העלפן איינגעבן א פעטיציע צו בייטן אייער באפעל פון שטיצע, אויב מ'דארף. יעדע צד האט דעם רעכט צו זוכן א פאררעכטונג פונעם באפעל פון טשיילד סופארט באזירט אויף א באדייטנדע טויש אין אומשטענדן, אן איבערגאנג פון דריי יאר, אדער א 15% אדער גרעסערע טויש אינעם איינקונפט פון סיי וועלכע פון די עלטערן.

רעכטן פאר אינפארמאציע איבער לעגאלע פארהאנדלונגען: איר האט דאס רעכט צו ווערן אינפארמירט פון דער צייט, דאטום, און פלאץ פון סיי וועלכע געריכט פראצעסן וואס האט א שייכות מיט אייך. איר וועט ווערן צוגעשטעלט מיט א קאפייע פון סיי וועלכן באפעל וואס באשטעטיגט, מאדיפיצירט, פארריכט אדער פירט אדורך א באפעל פון שטיצע, אדער א באפעל וואס ווארפט אפ די פאטיציע.

פארטיילונג פון באצאלונגען

שטיצע צאלונגען ווערן פארטיילט לויט די פעדעראלע און ניו יארק סטעיט פארטיילונג געזעצן.

- **אויב דער טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד האט נאך קיינמאל נישט באקומען קיין צייטווייליגע הילף,** וועלן זיי באקומען אלע טשיילד סופארט וואס איז צאמגענומען געווארן און איז שולדיג, אויסער די יערליכע סערוויס אפצאל און פארגיטיגונג פאר קאסטן פון לעגאלע סערוויסעס, אויב שייך.
- **אויב דער טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד באקומט צייטווייליגע הילף,** וועלן די טשיילד סופארט געלטער צאמגענומען ווערט באצאלט פאר'ן סטעיט און פאר'ן דיסטריקט אלץ פארגיטיגונג פון ביז צום סך הכל סומע פון צייטווייליגע הילף וואס איז באצאלט געווארן פאר'ן עלטערן וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד. דער טאטע/מאמע וואס נעמט אחריות וועט ווערן געצאלט א קינדאויסהאלט "דורך-גייענדיגע" צאלונג פון די לעצטע אויסהאלט איינגעמאנט יעדן חודש חוץ פון דער צייטווייליגע הילף באצאלט. דער דורך-גייענדיגע איז א סכום פון ביז \$100 א חודש פון יעצטיגע הילף איינגעמאנט אדער ביז צום יעצטיגן התחייבות פון הילף, וועלכעס ס'איז ווייניגער, פאר יעדן הויזגעזינד מיט איין קינד וואס איז אונטער 21, און אקטיוו אין דער צייטווייליגע הילף קעיס. דער דורך-גייענדיגע וואס ווערט געצאלט פאר דער פאמיליע ווערט געהעכערט ביז \$200 א חודש פון יעצטיגע הילף איינגעמאנט אדער ביז צום יעצטיגן התחייבות פון הילף, וועלכעס ס'איז ווייניגער, פאר צייטווייליגע הילף פאר פאמיליעס מיט צוויי אדער מער קינדער וואס זענען אונטער 21, און אקטיוו אין דער צייטווייליגע הילף קעיס. דער טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד וועט באקומען סיי וועלכע געלטער צוזאמגענומען נאך וואס די סך הכל צייטווייליגע הילף באצאלט צום טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד ווערט צוריקגעצאלט.
- **אויב דער טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד פלעגט באקומען צייטווייליגע הילף,** וועלן די טשיילד סופארט געלטער באקומען, ערשט גענוצט ווערן צו באצאלן די יעצטיגע טשיילד סופארט און דערנאך באצאלונגען פון אלטע/פארשפעטיגטע טשיילד סופארט וואס איז שולדיג פאר'ן טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד און דאן פאר אלטע/פארשפעטיגטע געלטער שולדיג פאר'ן דיסטריקט. צאמגענומענע געלטער באקומען פון פעדעראלע שטייער צוריקצאל קאמפענסירונג וועט קודם ווערן באצאלט נאכצוקומען אלטע/פארשפעטיגטע טשיילד סופארט געלטער שולדיג פאר'ן דיסטריקט און דערנאך צו באצאלן אלטע/פארשפעטיגטע טשיילד סופארט געלט שולדיג פאר'ן טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד.
- **אויב דער טאטע/מאמע וואס איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד באקומט מעדיקעיד,** וועלן די מעדיצינישע טשיילד סופארט באצאלונגען גיין פאר'ן סטעיט און פאר'ן דיסטריקט אלץ פארגיטיגונג פון ביז צום סך הכל סומע פון מעדיקעיד וואס איז באצאלט געווארן פאר א פראוויידער.
- אויב דאס קינד געפונט זיך אין פאסטער קעיר, וועט די טשיילד סופארט געלטער ווערן באצאלן פאר די דיסטריקט. סיי וועלכע טשיילד סופארט געלטער באקומען וואס איז מער ווי דער פאסטער קעיר אויסהאלט באצאלונגען וועט ווערן באצאלט פאר די דיסטריקט וואס איז פאראנטווארטליך אויף די קינד'ס פלאצירונג און פאסטער קעיר צו נוצן וויאזוי זיי באשטימען אויף צו דינען דאס קינד'ס בעסטע אינטערעסן.

צוריקבאקומען איבריגע באצאלונגען

די קינדאויסהאלט פראגראם מאנט איין קינדאויסהאלט צאלונגען פאר אייערטוועגן און שיקט עס צו אייך. אין זעלטענע פעלער, קען פארקומען איבריגע באצאלונגען. אויב אן איבריגע באצאלונג פאסירט, זענט איר פאראנטווארטליך עס צוריקצושיקן אדער צוריקצאלן ד געלטער.

צוריקבאקומען געלט און לעגאלע סערוויסעס פאר לעגאלע סערוויסעס

אפליקאנטן וועלכע באקומען נישט צייטווייליגע הילף אדער מעדיקעיד קענען אויסוועלן צו בעטן און צאלן פאר לעגאלע סערוויסעס צו אוועקשטעלן א פראצענט אדער צו פעסטשטעלן, פאררעכטן, אדער איינפירן א טשיילד סופארט באפעל דורך אויספולן די רעכט צו צוריקבאקום אפמאך פאר לעגאלע סערוויסעס (LDSS-4920). מען קען **נישט** באקומען לעגאלע סערוויסעס פאר פעלער פון ווער איז פאראנטווארטליך פאר'ן קינד, אדער באזוכן דאס קינד, פארמיטלונג, אדער באקומען אפמאכן אנשטאט דעם.

דער אדוואקאט אויפגענומען פאר אייער קעיס איז דער לעגאלע פארטרעטער פון דער קאמישענאר פונעם דיסטריקט און **איז נישט אייער פערזענליכע פארטרעטער**. סיי וועלכע אינפארמאציע וואס איר געבט פאר'ן סאוועל סערוויסעס דיסטריקט'ס אדוואקאט אדער שטאב וועט מעגליך נישט בלייבן אין געהיים.

יערליכע סערוויס אפצאל

עס איז דא א יערליכע אפצאל פון \$35, אויב איר האב קיינמאל נישט באקומען קיין צייטווייליגע הילף פאר נויטיגע פאמיליעס (Temporary Assistance for Needy Families, TANF) און דער טשיילד סופארט פראגראם נעמט צוזאם כאטש \$550 פאר אייך אין לויף פונעם פעדעראלע פיסקעל יאר (וואס הויבט זיך אן אקטאבער 1 יעדע יאר).

קאסטומער סערוויס

איר קענט באקומען נאך אינפארמאציע איבער טשיילד סופארט ווי אויך באצאלונג און אקאונט אינפארמאציע אויף childsupport.ny.gov אדער דורך רופן די ניו יארק סטעיט טשיילד סופארט הילף-ליניע אויף **888-208-4485 (TTY) 866-875-9975** - **רילעי סערוויס** (<https://www.fcc.gov/general/internet-based-trs-providers>). א פערזענלעכע אידענטיפיקאציע נומער (PIN) איז געפאדערט אויפצופענען אייער אנליין קינדאויסהאלט חשבון. איר וועט באקומען אייער PIN אין פאסט ווען אייער קינדאויסהאלט חשבון ווערט באשטעטיגט.

מעלדונג קעגן דיסקרימינאציע

ניו יארק סטעיט פארבאט סיי וועלכע דיסקרימינאציע באזירט אויף ראסע, קאליר, נאציאנאלע אפשטאם, דיסאביליטי, יארגאנג, מין, און אין געוויסע פעלער, רעליגיע, אדער פאליטישע זייטן. ניו יארק סטעיט טוט אויך פארבאטן דיסקרימינירונג לויט דזשענדער אידנטיטעט, טראנסדזשענדער סטאטוס, דזשענדער דיספאריע, סעקסועלע אריענטאציע, חתונה סטאטוס, משפחה אָביוז געליטענע סטאטוס, פראבלעמען וואס זענען פארבינדן מיטן זיין טראגעדיג, גענעטישע אייגנשאפטן וואס שטעלן אויס צו געוויסע פראבלעמען, ארעסט אדער באשולדיגונגען אין די פארגאנגענהייט, פאמיליע סטאטוס, און זיך אפרעכענען פארן זיך קעגנשטעלן צו אומגעזעצליכע דיסקרימינירנדע מנהגים. פאר מער אינפארמאציע איבער וויאזוי אריינצוגעבן א דיסקרימינאציע אנקלאגע, ביטע באזוכט childsupport.ny.gov.